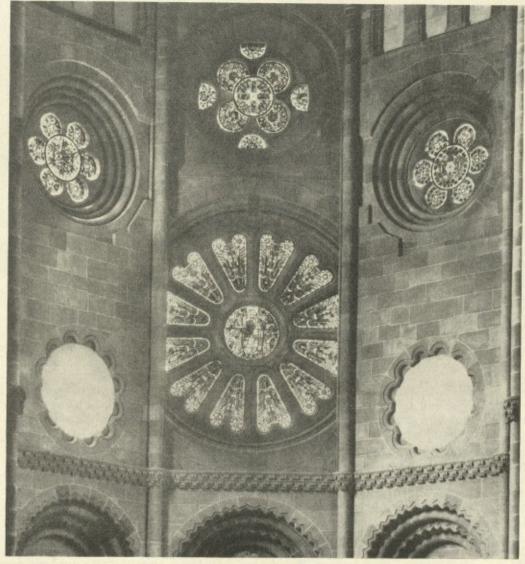
## Die neue Berglasung der Westchorfenster im Wormser Dom

Bon Professor Dominitus Böhm

Mit befonderer Freude nahmen wir die Bereitwilligkeit des Herrn Professors Dominikus Böhm auf, seine zur Ausführung gekommenen Fenster durch eine eigene Mitteilung zu erläutern. Ihm ist das Glück zuteil geworden, eine der schönsten Aufgaben, die einem Künstler zusallen können, zu verwirklichen. Wenn es auch nur ein Teilstück ist, das bisher vollendet werden konnte, so hat doch durch ihn die große Zentralrose mitsamt ihren drei Begleitrosetten den Schmuck empfangen, der auch für die weiteren Arbeiten richtunggebend sein wird.

Es ift Sache der Kunstwissenschaft, hohe philosophische Gedanken über Kunstäußerungen unserer Zeit zu entwickeln; vom ausübenden Künstler möge man sich zum besseren "Verstehen" seines Wollens damit begnügen zu erfahren, was ihn beim Entstehen seines Werkes leitete.

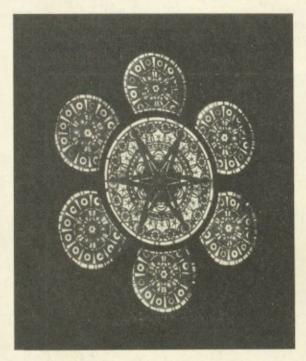
Für den Westchor des Wormser Domes Glasbilder zu schaffen, gehört wohl zu den schönsten aber auch verantwortungsvollsten Aufgaben, die heute dem Glasmaler gestellt werden können. Da zwingt vor allem die Ehrsurcht vor dem erhabenen Bauwerk zu größter Bescheidenheit und Rücksichtnahme auf den Geist desselben. Es ist daher notwendig, zunächst darauf weiter einzugehen, was dielgroßen Baumeister des frühen Mittelalters wollten.



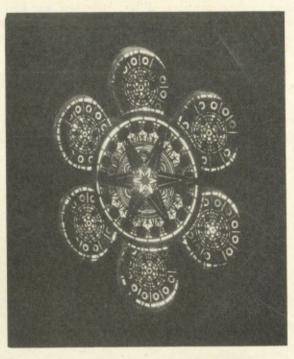
Rofenfenfter von Dominikus Böhm Ausführung der Verglafung: Glasmalerei G. Deppen u. Söhne, Osnabrück

Phot. H. Roft

Der Sinn des romanischen Raumes ist das Geheimnisvolle, das Mysterium. Die ganze Anlage, besonders aber die geschlossenen Wände, die nur spärlich von Fenstern "durchbrochen" sind, zeugt von dieser Absicht. Die umschließende Wand ist das wichtigste Bauelement des romanischen Raumes; selbst die Pfeiler sind oft nur Reste einer durchbrochenen Raumbegrenzung zwischen Mittelschiff und Seitenschiffen. Wo die Fenster mit Betonung in Form und Umgrenzung aber in die Wand "eingebohrt" scheinen, erfüllen sie nicht etwa den profanen Zweck des Lichtgebens, sondern haben die höhere Ausgabe, einen bestimmten Raumabschnitt zu betonen. Die eigenwillige Form der Rosette ist dazu besonders geeignet. Schon im Äußern ist diese Absicht des Baumeisters deutlich gemacht durch reichere Profilierung der Fensterleibung, während z. B. die Seitensenster nur einsach aus der Wand ausgeschnitten erscheinen. Diese Gedanken zu erkennen und zu berücksichtigen, gehört zu den Ausgaben des Glasmalers. Aber selbst da, wo die Fenster romanischer Bauten in der Hauptsache Lichtquelle sein sollten, waren sie, so weit wie irgend möglich, raumschließend beabsichtigt. Viele hervorragende Bauwerke dieser Zeit bezeugen noch heute deutlich dieses Wollen. Beim Augsburger Dom z. B. sind selbst die lichtgebenden Mittelschiffenster stark farbig gehalten und nur schmale Randstreischen gewähren einem gedämpsten Lichte Einlaß. Wenn der geschlossen heute ost nicht mehr in diesem



Phot. H. Roft Seitenrofette von Dominikus Böhm

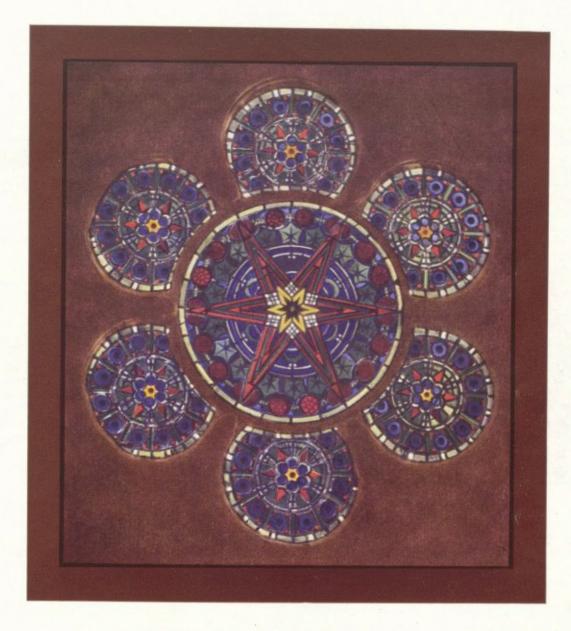


Phot. H. Roft Seitenrofette von Dominikus Böhm

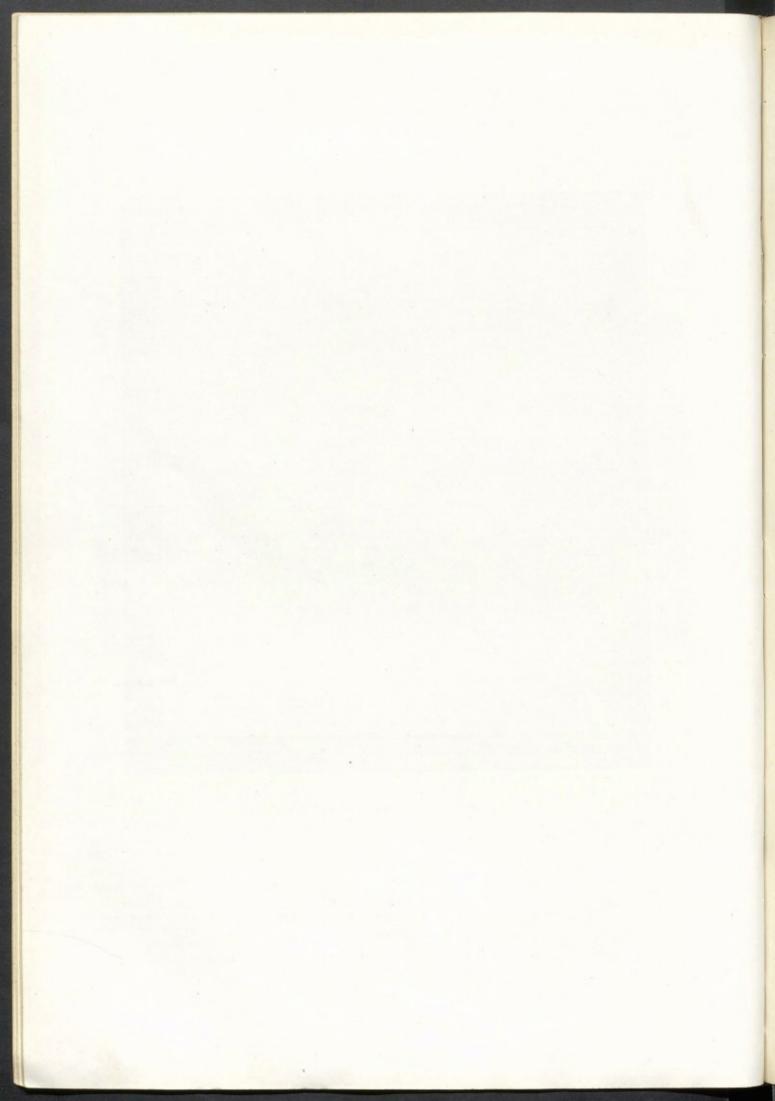
ursprünglichen Zustande erhalten ist, so hat das seinen Grund darin, daß die Fenster oft durch Brand zerstört wurden oder auch, daß sie ursprünglich nicht ganz zur Aussührung kommen konnten. Daß aber das Wollen der alten Baumeister dahin ging, die Wände durch krästig farbige Fenster zu schließen, steht außer Zweisel. Den heute oft gehörten Wunsch, ohne künstliches Licht in solchen Räumen auch bei trübem Wetter lesen zu können, konnten diese gedämpst beleuchteten Räume allerdings nie genügend erfüllen. Es hat sich jedoch dieser "praktische" Gesichtspunkt dem höheren Ziel unterzuordnen, wenn diese herrlichen Räume, um die uns die ganze Welt beneidet, nicht ihren Sinn verlieren sollen. Da gibt es keine Kompromisse!

Diese allgemeinen, architektonisch raumkünstlerischen Gesichtspunkte gelten im besonderen für den herrlichen Wormser Dom und sind die Voraussetzung für ein Gelingen der Verglasung seines Westchores. Die sogenannten "Motive", die sich oft so wichtig tun, sind dabei nicht von größter Bedeutung, wenngleich auch sie natürlich nicht vernachlässigt werden dürsen; noch wichtiger ist jedoch vielmehr, wie diese behandelt sind.

In unferem Falle beherrscht die große Mittelrosette den Raum in leuchtenden krästigsten Farben. Daß in der Hauptsache nur mit den einsachen Grundsarben Blau, Rot, Grün und Gold gearbeitet wurde, ist eine Beschränkung, die ebenfalls der Absicht des romanischen Bauwerkes gerecht wird. Sie bedeutet jedoch eine große künstlerische Schwierigkeit schon auch deshalb, weil gleichzeitig im selben Sinne auch auf eine "gewischte" Technik, eine künstliche Patina, grundsätzlich verzichtet wurde. Dargestellt ist im Mittelseld Christus auf dem Throne mit Zepter und Weltkugel mit



Obere Seitenrofette von Dominikus Böhm



Kreuz, Rot und Grün auf blauem Grund; der Strahlenkranz der Randfelder ist Rot und Grün mit Gold gehalten mit eingestreuten weißen Glasstückchen, die dem Gold und Rot eine prickelnde Wirkung verleihen. Ein zartes Netzwerk von weißen Glasstäbchen (größtenteils nur 1 mm stark) verbindet die weißen und goldnen Perlen des Strahlenkranzes mit dem Mittelfeld zu einer leuchtenden Einheit, die den ganzen Westchor beherrscht. Dieser Mittelrose ordnen sich die drei kleinen Rosen ringsum dienend ein. Sie sind in dunkleren Farben gehalten, Blau, Grün mit weniger Rot und sparsamem Gold. Als Motiv war dafür gegeben der sechsteilige Stern mit Trauben, die sich in Form von Ranken um den Stern legen. Noch mehr Unterordnung unter die Mittelrose war für die zwei großen Seitensensten. Sie haben die Ausgabe, die große Rose in ihrer raumbeherrschenden Stellung zu unterstützen und mußten aus diesem Grunde kräftigste dunkte Farben erhalten. (Blau, Grau, Grün mit vereinzelten leuchtenden Glasstückchen.) Diesem Umstande ist die große Leuchtkraft der Mittelrose zu verdanken. Formal halten sie sich in bescheidenem Blumenornament gleichfalls im Rahmen dieser Unterordnung unter die große Aufgabe (Tasel 5 und 6).

Wichtig für die Wirkung der Fenster ist außer Inhalt und Farbgebung noch der richtige Maßstab, der fich ebenfo dem architektonischen Gefüge anzupassen hat. Man vergleiche in dieser Beziehung einmal die Wirkung des Westchores mit der des Mittelschiffes, wo die "provisorische" Verglasung – sie ist schon jahrzehntelang "provisorisch"; wird sie dies noch länger sein? – nach meinem Ermessen einen viel zu großen Maßstab zeigt, der dem Raume in seiner Größenwirkung ganz erheblich schadet, während der Westchor heute weitaus größer erscheint wie zuvor. Und trotzdem glaube ich,

daß er zugleich auch an Wärme und Intimität gewonnen hat.

lch hoffe, daß ich mit meiner Arbeit meine Pflicht gegenüber dem herrlichen Bau nicht nur als Glasmaler, fondern auch als Baumeister, so weit das heute möglich ist, erfüllt habe. Dies war von Anfang an mein ehrliches Streben.

## Der Königschor des Wormser Domes

## Versuch einer Deutung der Funktion des Westchores des Wormser Domes Don Dr. Friedrich M. Illert

Im Jahre 1872 erörterte v. Quaft die Frage nach der Bedeutung der weftlichen Choranlagen¹. Er wies auf die Möglichkeit der Beziehung zu einem früheren römischen basilikalen Bau hin, der häufig von der Mitte aus zugänglich und nach beiden Seiten mit Apfiden versehen war (Markthalle). Im chriftlichen, davon unabhängigen Bau findet er die zufätzliche Anlage eines Westchors im Sinne einer Grabkapelle (Fulda für Bonifatius, Hildesheim für Bernward) und die Beibehaltung der Doppelchöre für fpätere Um- und Neubauten. Für andere Fälle (Köln, Bamberg, Mainz, Naumburg) vermutet er die Ehrung eines zweiten Titularheiligen als Grund des westlichen Chorbaues. Er läßt auch die Bedürfnisse besonderer Kongregationen als Anlaß solcher Doppelchöre annehmen, die neben den im Oftchor zuständigen Domherren einen Chorplatz beanspruchten.

Später brachte Krâtz anhand lokaler Beobachtungen in Hildesheim (St. Michael) feine intereffante Theorie der Erklärung der Doppelchöre als Morgen- und Abendchor für die Lefung der Morgen-

bzw. Abendliturgie, die fich freilich auf einen späteren Zustand bezieht².

Holtzinger hat dann eine fystematische Untersuchung des Ursprungs und der Bedeutung der Doppelchöre veröffentlicht<sup>3</sup>. Er kommt zu dem Ergebnis, daß eine einheitliche Zweckbestimmung nicht nachweisbar ist, daß es sich vielmehr um eine baugeschichtlich von Centula ausgehende Bereicherung des fakralen Grundriffes handelt, die an fich abnorm ift, aber die Möglichkeit einer praktischen Auswertung im Sinne der hervorgehobenen Verehrungsstätte eines Heiligen, einer Grabstätte oder auch nur der größeren Prachtentsaltung der Kirche bietet. Bei dem großen Material bleibt die Erklärung der Einzelfälle oft unsicher4.

Während dem Westwerk karolingischer Kirchenbauten eine weitgehende Erläuterung der Funktion und Entwicklung zuteil werden konnte (Dehio, Alois Fuchs, Heinrich Wismann, F. Deshoulières und Marcel Aubert), blieb die Frage der insbefondere im deutschen Raum entwickelten Westchöre

ungeklärt.

Neuerdings hat Edgar Lehmann einen geistreichen Versuch gebracht, der in der Richtung der hier vorgetragenen Theorie liegt, ohne sie eindeutig herauszustellen. Auch Hans Erich Kubach bringt intereffantes Material für die im kerneuropäifchen Raum entwickelten Doppelchoranlagen<sup>6</sup>

<sup>5</sup> Lehmann Edgar, Der frühe deutsche Kirchenbau. Berlin 1938.

Correspondenzblatt des Gesamtvereins des deutschen Geschichts- und Altertumsvereins XX. 1872 Hest 3, S. 18 ff. Krâtz Joh. Michael, Wozu dienten die Doppelchöre in den alten Cathedral-"Stifts- und Klosterkirchen? Hildesheim 1876.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Holtzinger H., Über den Urfprung und die Bedeutung der Doppelchöre. Beiträge zur Kunftgeschichte V. Leipzig 1881. <sup>4</sup> In bezug auf Worms irrt Holtzinger mehrfach. Da damals keine brauchbare Gefchichte des Wormfer Domes vorhanden war, find diese Irrtümer erklärlich. Weder seine Annahme eines späteren Anbaues des Wormser Westchores, dessen Abhängigkeit, noch eines älteren Titularheiligen treffen zu.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Die deutsche Westgrenze und die Baukunst des Mittelalters in "Deutsches Archiv für Landes- und Völkerforschung" II. Leipzig 1938, S. 326 ff.